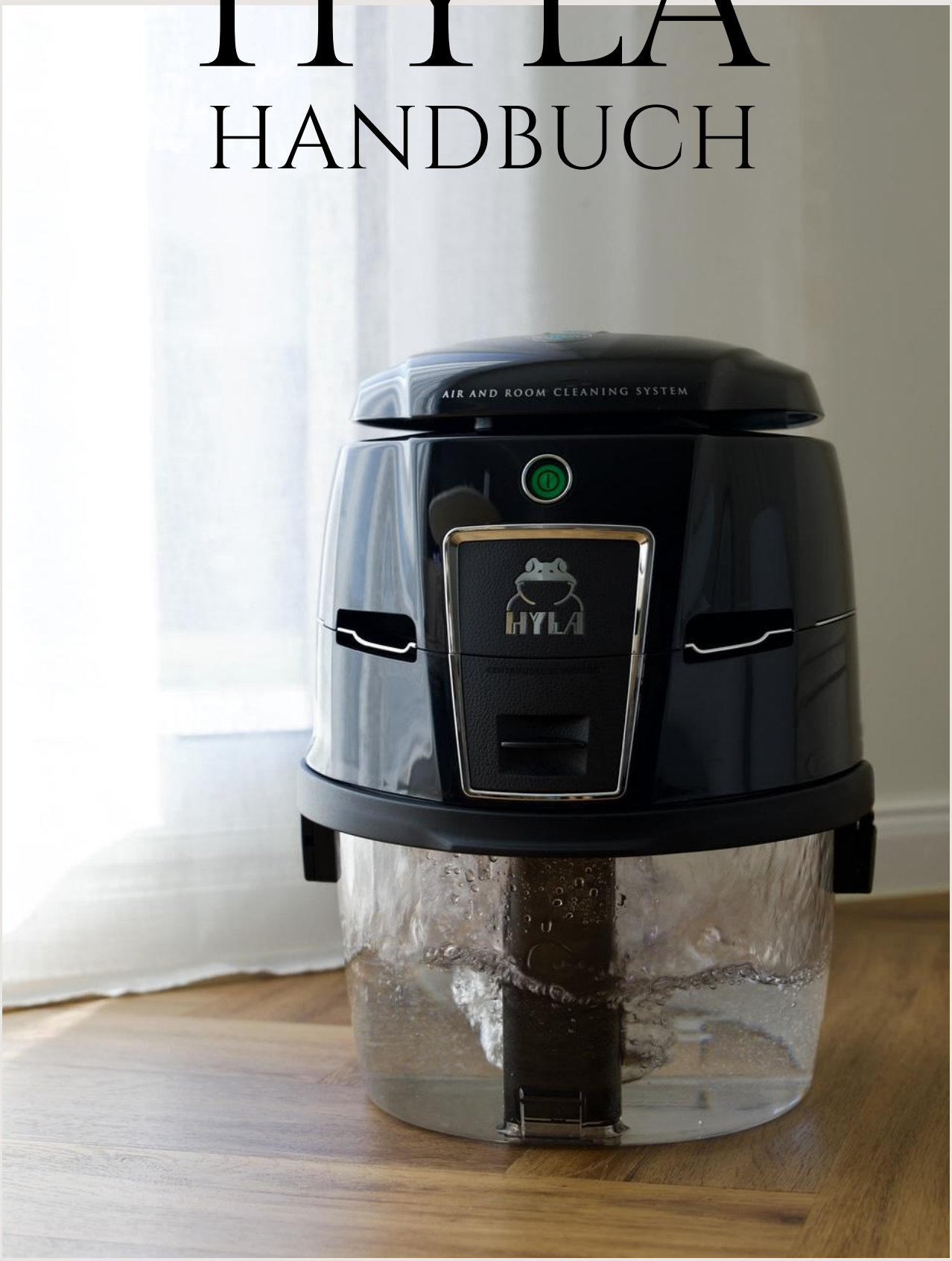
HYLA
HANDBUCH



©DERMITDEM.FROSCH



Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem Hyla und sagen DANKE!

Ute & Vanessa Kühnle



„Ein sauberes Zuhause ist mehr als Ordnung – es ist Lebensqualität.“

INHALTSANGABE



Quick Start

05 Geräteaufbau
Fertig, was dann?
Hinweise Aufbewahrung
Unterschiede Schläuche & Rohre

→ Kurzvideos

→ Ausführliche Video-Anleitungen

Luftreinigung

09 Funktion, Nutzen und Anwendung
Leistungsstufen & Timer
Aromatisieren mit Ätherischen Ölen
Meersalzlösung
Raumluft kühlen mit Eiswasser

Matratzenreinigung

16 Tiefenreinigung
Vakuumieren zur Milbenbekämfpung
Aufbwahrung von Textilien

©DERMITDEM.FROSCH

INHALTSANGABE



Boden- & Polsterpflege

21 Reinigung mit der Ventus Elektrobürste
Flexible Hand-Elektrobürste
Fernbedienung
Umschaltbare Bodendüse

Abstauben

26 Möbelbürste & Kleiderbürste
Duster für empfindliche Bereiche

Transparente Düse & Aufsätze

28 Flüssigkeiten und Polster
Vorhänge, Spielzeugkisten, Vakuumieren

Blase-Funktion

29 Stufen & Aktivierung
Einsatzbereiche

Nassreinigung

32 Flecken entfernen mit Sprudelwasser
Haushalts-Notfälle

©DERMITDEM.FROSCH

INHALTSANGABE



Abfluss Freisaugen

35 Anwendung mit Abflussadapter

Nimbus Nassreiniger

37 Saug-Nassreinigung mit der Hartbodendüse
Outdoor-Bereiche reinigen
Teppiche waschen
Polster nassreinigen
Saug-Wischen mit der Halterung
Bodentücher Varianten

Pflege & Reinigung

51 Schläuche & Rohre reinigen
Trocknen von Schläuchen und Rohren
Regelmäßige Reinigung
Separator pflegen

Fehlerbehebung

57 Verstopfter Schlauch
LED Blinkt
Kontakt

©DERMITDEM.FROSCH

QUICK START



Bevor Sie mit Ihrem HYLA starten – ganz gleich, ob zur Luftreinigung, zum Saugen oder in Kombination mit dem NIMBUS-System:

→ Wasser einfüllen – immer!

Der HYLA arbeitet mit Wasser als Filtermedium – deshalb ist es entscheidend, dass immer 4 Liter frisches Leitungswasser in den Wasserbehälter gefüllt werden.

Im Wasserbehälter finden Sie seitlich eine Markierung.

→ Immer bis zur oberen Linie der Markierung befüllen.

Der Hyla ist nun bereit für den Einsatz

💡 **Die Wassertemperatur beeinflusst die Ausblasluft:**
Je nachdem, ob Sie kaltes oder warmes Wasser verwenden, wird diese Temperatur über die Luftausgabe wieder an den Raum abgegeben.

©DERMITDEM.FROSCH



Fertig mit dem HYLA – was dann?

Nach dem Einsatz gilt: **Wasser entleeren.**
So wird Geruchsbildung vermieden und das System bleibt hygienisch sauber.
Vor dem Entleeren in die Toilette bitte grobe Schmutzstücke wie Haare, Klumpen oder Tierhaarbüschel entfernen.

Gezielt ausgießen
→ Die unter dem schwarzen Zapfen integrierte Aussparung ermöglicht eine saubere Entleerung. Optional Nachspülen. Etwas frisches Wasser einfüllen und ausschwenken.

Motorkopf-Unterseite abwischen
→ Mit einem Tuch oder Toilettenpapier abreiben, um Rückstände zu entfernen.

Richtig lagern
→ Wasserbehälter wieder in das Fahrgestell setzen
→ Henkel nach hinten legen - **Parkposition**
→ Motorkopf aufsetzen

Durch die Parkposition gelangt Luft in den Wasserbehälter – so kann verbliebenes Wasser trocknen.

Tipp bei mehrmaliger Nutzung über den Tag: Wenn Sie den HYLA im Laufe des Tages mehrfach verwenden möchten, empfehlen wir, den Wasserbehälter in Parkposition zu belassen. **Wichtig: Spätestens am Abend** sollten Sie das Schmutzwasser vollständig **entleeren**, um unangenehme Gerüche zu vermeiden.

©DERMITDEM.FROSCH

07

Alles stets griffbereit dabei





DIE PERFEKTE ANORDNUNG

Das Zubehör immer griffbereit – denn nur was man zur Hand hat, nutzt man auch. Mit jedem Schlauch kompatibel.

Was im Schrank liegt, liegt gut... und bleibt oft liegen.

©DERMITDEM.FROSCH

SCHLÄUCHE & ROHRE







SCHWARZ	BLAU	ROT
Kombi-Schlauch	**Nimbus-Schlauch**	**Elektro-Schlauch**
Verbindungsschnallen schwarz: **Nass- und Trockensaugen**	Verbindungsschnallen blau: **Nass- & Trockensaugen + Wasser sprühen**	Verbindungsschnallen rot: **Nur Trockensaugen** (keine Flüssigkeiten)

Tipp: Hohe Bereiche mühelos erreichen

Die HYLA-Easy-Click-Rohre lassen sich beliebig miteinander verlängern, indem Sie sie einfach zusammenstecken. So erreichen Sie auch hohe oder schwer zugängliche Bereiche – ganz ohne Leiter.

©DERMITDEM.FROSCH

VORTEILE **LUFTREINIGUNG**



- ✓ **Entfernung von Feinstaub und Pollen**
- ✓ **Neutralisation unangenehmer Gerüche**
- ✓ **Reduktion von VOCs**
- ✓ **Verbesserung des Raumklimas**
- ✓ **Reduzierung von Staubablagerungen**

Der HYLA EST filtert bis zu 2.500 Liter Luft pro Minute durch Wasser und entfernt damit Staub, Pollen, Gerüche, Aerosole und flüchtige organische Verbindungen (VOCs). VOCs sind Chemische Stoffe, die aus Farben, Möbeln, Teppichen und Reinigungsmitteln entweichen und können Kopfschmerzen und Reizungen auslösen. Der HYLA bindet diese Stoffe im Wasser und reduziert somit ihre Belastung in der Luft.

©DERMITDEM.FROSCH



1. WASSERBEHÄLTER FÜLLEN

Füllen Sie den Wasserbehälter mit frischem Leitungswasser bis zur oberen Markierungslinie. Die Temperatur des eingefüllten Wassers – ob kalt oder warm – beeinflusst die Temperatur der ausgeblasenen Luft entsprechend.

2. FRONTKLAPPE ANBRINGEN

Gewährleistet optimale Luftzirkulation und effektive Luftwäsche

3. HYLA EINSCHALTEN

Startet Luftwäsche mit 1.000 Litern Luft pro Minute

4. RAUM VERLASSEN

Für beste Ergebnisse den Raum während der Reinigung verlassen

LEISTUNGSSTUFEN

3

Leiser Modus (700 l/min): 4x Zacken-Symbol auf Fernbedienung drücken

Normal-Modus (1000l/min): Hyla einschalten

Turbo-Modus (2.500 l/min): Kontakt-Knopf (links in Schlauch-Öffnung) drücken oder Schlauch kurz aufstecken, dann wieder abziehen und Frontklappe anbringen.

©DERMITDEM.FROSCH



AUTOMATISCHER TIMER

Im Normal-Modus schaltet der Hyla nach ca. 35 Minuten automatisch ab.

Im Turbo-Modus läuft der HYLA für ca. 35 Minuten und wechselt anschließend automatisch in den Normal-Modus. Nach weiteren ca. 35 Minuten schaltet er automatisch ab.

„GARAGE“ FÜR DIE FRONTKLAPPE

Clever verstaut, immer griffbereit.

1. Entfernen Sie das Luftgitter auf der Rückseite des HYLA.
2. Stecken Sie die Frontklappe in die dafür vorgesehene Aussparung oberhalb des Luftauslasses („Garage“).
3. Bringen Sie das Luftgitter wieder an.

Die Frontklappe ist nun sicher verstaut, immer dabei – und jederzeit einsatzbereit für die nächste Luftreinigung.

©DERMITDEM.FROSCH

WENIGER STAUB

So profitieren Sie von der Luftreinigung

Regelmässiger Betrieb

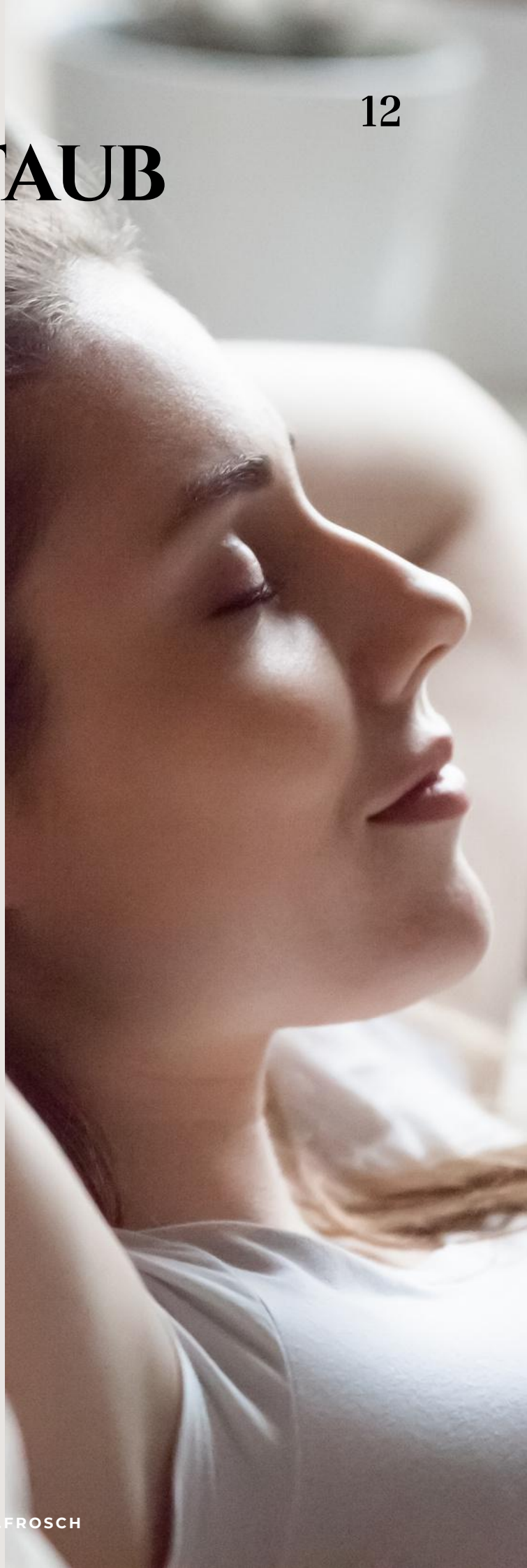
Reduziert Staubablagerungen auf Möbeln und Böden

STAUB DIREKT REDUZIEREN

Betten beziehen oder Wäsche abhängen – die gleichzeitige Luftreinigung bindet aufgewirbelten Staub sofort

Allergiker

Vor dem Schlafen gehen Bettdecken und Kissen ausschütteln und die Luftreinigung mit der Meersalzlösung laufen lassen.



©DERMITDEM.FROSCH

AROMATISIEREN



Zitronenöl

Geruchsneutralisierend: Löst effektiv Fettmoleküle und neutralisiert starke Gerüche (z. B. Kochdünste, Nikotin, Haustiere).

Fliegenabweisend: Die zitrische Note wirkt auf Insekten abschreckend – ideal für den Sommer.



Orangenöl

Stimmungsaufhellend: Die warme, süßliche Duftnote wirkt entspannend und aufhellend.

Geruchsneutralisierend: Entfernt muffige Raumluft.



Eukalyptusöl

Befreiend: Wirkt schleimlösend und öffnet die Atemwege.

Erfrischend & konzentrationsfördernd: Der klare, kühle Duft belebt den Geist, steigert die Aufmerksamkeit und unterstützt die Konzentrationsfähigkeit.

Anwendung:
3–5 Tropfen dem HYLA-Wasser zugeben.

©DERMITDEM.FROSCH

14

Reizklima der Nordsee in den eigenen vier Wänden





MEERSALZLÖSUNG

Schleimlösend & beruhigend: Unterstützt die Atemwege – ideal bei Allergien, Erkältungen oder trockener Raumluft.

Anwendung:
4 Esslöffel Meersalz in einer Tasse mit heißem Wasser vollständig auflösen. Anschließend die Lösung dem befüllten HYLA-Wasserbehälter hinzugeben.

HYLA für ca. 30 Minuten laufen lassen. Ideal vor dem Schlafengehen.

©DERMITDEM.FROSCH

SAISON TIPP

RAUMLUFT ERFRISCHEN & KÜHLEN

Erfrischende Kühlung: Die angesaugte Raumluft wird durch das Wasser und Kühlmittel heruntergekühlt und eisfrisch wieder abgegeben.

Anwendung

- Wassertank mit kaltem Leitungswasser befüllen.
- Einige Eiswürfel und optional Kühlakkus ins Wasser geben. Hinweis: Kühlakkus wieder entnehmen.
- Luftreinigungsmodus einschalten. Der HYLA saugt die warme Raumluft an und gibt diese angenehm gekühlt wieder ab.

An heißen Tagen den HYLA **vor dem Schlafengehen im Schlafzimmer** platzieren. **Bettdecken ausschütteln, Raumluft 10–20 Minuten erfrischen und gereinigt einschlafen.**

So wird aus Ihrem Schlafzimmer ein Ort der Erholung – auch im Hochsommer.

©DERMITDEM.FROSCH

MATRATZE
TIEFENREINIGUNG



- ✓ **Entfernt tiefsitzenden Hausstaub, Milbenkot und Hautschuppen.**
- ✓ **Reduziert Allergene und verbessert die Schlafqualität**
- ✓ **Verlängert die Lebensdauer von Textilien**

Matratzen, Kissen, Decken und Polstermöbel gehören zu den am stärksten mit Milben, Milbenkot, Hautschuppen und Staub belasteten Bereichen im Haushalt. Diese Rückstände sind nicht nur unhygienisch, sondern lösen bei vielen Menschen Allergien, Hautreizungen und Atembeschwerden aus. Der HYLA bietet mit seinem Wasserfiltersystem eine effektive Lösung zur gründlichen Tiefenreinigung dieser Textilien – ohne Chemie.

©DERMITDEM.FROSCH

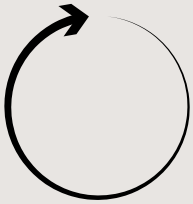


Saugen Sie die Matratze **gründlich und mit langsamen, gleichmäßigen Bewegungen** von **beiden Seiten** ab. Verwenden Sie hierfür die HYLA Ventus-Elektrobürste oder die flexible Hand-Elektrobürste (optional erhältlich).

Ergonomie-Tipp
Dank des Easy-Click-Systems der HYLA-Rohre können Sie die **Stablänge individuell anpassen**. Für schwer erreichbare Stellen oder eine bessere Handhabung bei kleineren Objekten können Sie einfach ein Rohrsegment entnehmen.

Sicherheitshinweis
Für die Tiefenreinigung empfehlen wir den **Matratzen-Adapter** (optional erhältlich). Dieser schützt die Oberfläche zuverlässig vor dem Einziehen durch die Elektrobürste und verhindert mögliche Beschädigungen am Material. Bei Mikrofaserbezügen empfehlen wir zudem, das Bettlaken aufgespannt zu lassen und direkt darüber zu saugen.

REINIGUNGSFREQUENZ



Wir empfehlen die **Tiefenreinigung Ihrer Matratze bei jedem Wechsel der Bettwäsche** durchzuführen. So werden Milbenrückstände, Staub und Allergene regelmäßig entfernt – **bevor sie sich anreichern**. Dies gilt auch für Kissen, Decken und Polster. Das Vakuum empfehlen wir 1x jährlich und bei Allergikern vierteljährlich.

©DERMITDEM.FROSCH



VAKUUM

Das Vakuum der Matratze empfehlen wir 1x jährlich und bei Allergikern vierteljährlich



Die HYLA-Vakuumierung nutzt Unterdruck, um:

- Milben, Milbeneier, Flöhe und Läuse zu zerstören
- Feinstäube und Rückstände aus den tiefen Schichten an die Oberfläche zu befördern

©DERMITDEM.FROSCH



VORBEREITEN

- Legen Sie das zu behandelnde Teil (z. B. Matratze, Kissen oder Decke) vollständig in die HYLA-Vakuumierfolie (optional erhältlich).
- Verwenden Sie den Hyla Elektroschlauch mit einem easy-Click Rohr.
- Transparente Düse mit Luftgitter-Aufsatz anbringen.

VAKUUM

- Transparente Düse auf das eingepackte Objekt legen. Wickeln Sie die Folie um das Rohr, sodass keine Luft entweicht.
- HYLA einschalten. Das Gerät beginnt nun, Luft aus der Folie zu saugen und erzeugt ein Vakuum.
- Wartezeit: 2,5–4 Minuten, nachdem das Vakuum erreicht ist. In dieser Zeit werden Milben, Milbeneier, Flöhe und Läuse durch den Unterdruck zerstört.
- **Wichtig: Ohne den HYLA auszuschalten, trennen Sie den Schlauch vom HYLA.** Dadurch werden die zerstörten Milben, deren Eier sowie feinste Partikel an die Oberfläche der Matratze transportiert.
- Hyla ausschalten. Folie entfernen.
- Saugen Sie das Textil anschließend gründlich von beiden Seiten ab.

Achtung: Schalten Sie den HYLA **NICHT** während des Vakuums aus – dies würde dazu führen, dass die Matratze Wasser aus dem HYLA-Behälter ansaugt.

Die Folie platzsparend verstauen: Wie ein Bettlaken falten und von der geschlossenen Seite zusammenlegen, damit die Luft entweicht.

©DERMITDEM.FROSCH

SAISON TIPP

TEXTILIEN PLATZSPAREND LAGERN

Schaffen Sie Platz in Ihren Schränken: Saisonkleidung und Bettwäsche platzsparend und hygienisch verstauen.

Für die **langfristige Aufbewahrung** von Kleidungsstücken, Kissen oder Decken empfehlen wir die Verwendung der **HYLA-Vakuumierfolien mit Verschluss** (optional erhältlich).

So bleiben Ihre Textilien:

- **Staubfrei und hygienisch verpackt**
- **Geschützt vor Feuchtigkeit und Gerüchen**
- **Kompakt und platzsparend verstaut** – ideal für Saisonkleidung, Gästedecken oder empfindliche Materialien

Und das ganz ohne zusätzlichen Reinigungsaufwand – einfach vakuumieren, verschließen und sorgenfrei aufbewahren.

©DERMITDEM.FROSCH

VENTUS
ELEKTROBÜRSTE



- ✓ **Teppiche**
- ✓ **Glattböden**
- ✓ **Polstermöbel**
- ✓ **Matratzen**

Kraftvolle Tiefenreinigung für alle Oberflächen. Die HYLA Ventus Elektrobürste wurde speziell für die fasertiefe Reinigung verschiedenster Oberflächen entwickelt – leistungsstark, gründlich und materialschonend.

Hinweis: Die Ventus Elektrobürste ist ausschließlich für den Trockensaug-Betrieb vorgesehen.

©DERMITDEM.FROSCH



Teppiche

Fasertiefe Reinigung – entfernt Staub, Haare, Milben und Partikel gründlich.

Ideal für **Teppichfransen**: Saugen Sie immer von innen nach außen, damit Fransen nicht eingezogen, sondern gekämmt werden.

Glattböden

LED-Lichter zeigen zuverlässig Staubrückstände an – die rotierende Walze erzeugt einen zusätzlichen Luftstrom für verbesserte Randabsaugung

Polstermöbel

Ideal zur Tiefenreinigung textiler Möbel – auch bei Tierhaaren oder tiefsitzendem Schmutz.

Bei kleinen Flächen, Polstern, Kratzbäumen und Hundebetten besonders komfortabel: die flexible Hand-Elektrobürste (optional erhältlich).

©DERMITDEM.FROSCH



Ergonomie-Tipp

Dank des **Easy-Click-Systems** lässt sich die Stablänge **individuell anpassen.** Für eine bessere Handhabung, z. B. bei der Sofareinigung, können Sie einfach ein Rohrsegment entnehmen und so präziser arbeiten.

.

Empfohlene Ergänzung

Liegt z. B. eine Tagesdecke oder Plaid auf der Couch, empfehlen wir den **HYLA-Matratzenadapter** (optional erhältlich).
Dieser verhindert, dass leichte Textilien von der rotierenden Walze erfasst oder eingezogen werden – so saugen Sie **effizient und materialschonend**.

LED-ANZEIGE

2

Grün: Die Walze rotiert ordnungsgemäß – der Saugvorgang läuft stabil

Rot: Die Walze wurde gestoppt, da ein Gegenstand eingezogen wurde. Hyla ausschalten und Gegenstand entfernen.

©DERMITDEM.FROSCH

KLEINIGKEITEN
DIE DAS
REINIGEN
ERLEICHTERN





FERNBEDIENUNG

Power-Symbol

- Gerät ein- und ausschalten (bei aktiviertem Hauptschalter)

Zacken-Symbol

- 1x drücken: Walze deaktivieren
- 4x drücken: Leistungsreduzierung auf 100 W für Luftreinigung

©DERMITDEM.FROSCH

UMSCHALTBARE **BODENDÜSE**



- **Schonend & gründlich auf allen Böden**
- **Mit einem Fußklick von Hartboden auf Teppich umschaltbar**
- **Gute Randabsaugung für Ecken & Kanten**
- **Auch für Nassaufnahme geeignet**

Hartbodenmodus: Bürste ausgefahren → ideal für Fliesen, Vinyl, Laminat, Parkett

Teppichmodus: Bürste eingefahren → leichtes Gleiten & tiefere Faserrreinigung

©DERMITDEM.FROSCH

ABSTAUBEN

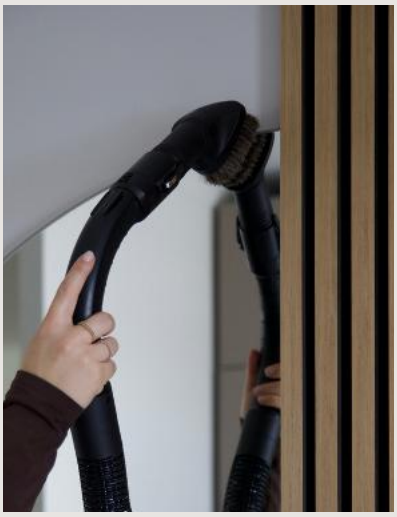


- ✓ **Schnell**
- ✓ **Immer mit dabei**
- ✓ **Alles in einem Zug erledigt**

Empfindliche Oberflächen wie Möbel, Elektronik oder Pflanzen ziehen feinen Staub an, der sich nicht nur sichtbar ablagert, sondern langfristig auch **technische Geräte beeinträchtigen** und **Allergien fördern** kann.

Die **HYLA-Luftreinigung** reduziert bereits einen Großteil des aufgewirbelten Staubs in der Raumluft. Für alles, was sich dennoch auf Oberflächen absetzt, sind folgende Zubehörteile ideal.

©DERMITDEM.FROSCH



Möbelbürste

Naturhaarpinsel

- Möbel, Elektronik, empfindliche Geräte
- Antistatisch, sehr sanft, ideal für hochwertige Oberflächen



Kleiderbürste

Schwarze Borsten

- Stärker verschmutzte Flächen, Holzmöbel, Polster, Gebälk, textile Oberflächen
- Etwas robuster, reinigt gründlich auch in Fugen



Duster

Optional erhältlich

- Sehr empfindliche oder schwer zugängliche Stellen. Möbel, Elektronik.
- Besonders schmal & weich – erreicht Engstellen. Ideal für hochwertige Oberflächen.

Leichte Objekte

Sehr empfindliche, leichte Oberflächen wie z. B. Pflanzen oder Dekorationen können mit reduzierter Saugleistung gereinigt werden.

- Verwenden Sie den Kombischlauch (schwarze Klickverbindungen)
- Am Handgriff befindet sich das Blumenrad – ein drehbarer Luftregler
- Durch Drehen nach links wird die Saugleistung reduziert, indem Luft entweicht
- Zum normalen Saugen: Blumenrad wieder nach rechts schließen

©DERMITDEM.FROSCH

TRANSPARENTE DÜSE



- ✓ **Vielseitig einsetzbar**
- ✓ **Flüssigekeiten**
- ✓ **Textilien**

Transparente Düse ohne Aufsatz
Flüssigkeiten aufsaugen von glatten Böden, Teppichen oder Matratzen (nur mit Kombischlauch – schwarze Clicks)

Mit Bürstenaufsatz
Trockenreinigung von Polstern, Kratzbäumen, Autositzen

Mit Luftgitter-Aufsatz

- Entstauben von Vorhängen, leichten Textilien
- Vakuumieren von Textilien
- Spielzeugkisten (z. B. LEGO, Stifteboxen) entstauben – ohne Kleinteile einzusaugen

©DERMITDEM.FROSCH

AUFBLASEN
FREIBLASEN



Nicht erreichbarer Schmutz kann mit Hilfe des HYLA einfach **herausgeblasen** werden – anschließend saugen Sie diesen gezielt auf. Darüber hinaus kann die Kompressor-Funktion auch zum Aufblasen verwendet werden.

STUFE 1

Sanftes Freiblasen

- HYLA einschalten
- Luftgitter hinten abnehmen
- Schlauch hinten am Luftauslass aufstecken

STUFE 2

“Kompressor”

- Luftgitter hinten abnehmen
- HYLA einschalten
- Schlauch vorne aufstecken Gerät fährt auf 730 W hoch
- Schlauch während des Betriebs von vorne nach hinten umstecken

©DERMITDEM.FROSCH



Heizkörper

Zwischen den Lamellen, an der Rückseite und am Wandanschluss.

Möbel-Unterseiten & Rückseiten

Rückwände von Schränken, Kommoden, Sideboards – auch auf Sockelhöhe

Auto-Innenraum

Lüftungsschlitze, Spalten zwischen Mittelkonsole und Sitz, Ablagefächer

Aufblasen von Gegenständen

Luftballons, Planschbecken, Luftmatratzen, Gymnastikbälle

Nutzen Sie nach dem Freiblasen eine Luftreinigung, um aufgewirbelten Staub zu binden.

Verwenden Sie für das Aufblasen die **HYLA-Blasdüse** und **Kompressor-Stufe 2** für eine kraftvolle, gleichmäßige Luftzufuhr.

©DERMITDEM.FROSCH



SAISON TIPP

OSTEREIER AUSBLASEN

Nutzen Sie die Blase-Funktion in Kombination mit der Blasdüse, um Ostereier mühelos auszublasen – hygienisch, sauber und ganz ohne Pusten.

So wird das Eierausblasen zu Ostern schneller, angenehmer und für Kinder deutlich einfacher.

Empfohlene Einstellung:
Kompressor-Stufe 1 mit Blasdüse.

©DERMITDEM.FROSCH

FLECKEN ENTFERNUNG



- ✓ **Getränke**
- ✓ **Speisen**
- ✓ **Erbrochenes**
- ✓ **Stifte**

Mit dem HYLA-System entfernen Sie Flecken schnell und gründlich – ganz ohne aggressive Chemie, dafür mit gezielter Tiefenwirkung. Besonders geeignet für Teppiche, Polster, Matratzen oder empfindliche Textilien.
Sie benötigen: Die transparente Düse mit dem flexiblen Schlauch (schwarze clicks).

©DERMITDEM.FROSCH



FLECKEN ENTFERNEN

Mit dem HYLA-System entfernen Sie Flecken schnell und gründlich – ganz ohne aggressive Chemie, dafür mit gezielter Tiefenwirkung. Besonders geeignet für Teppiche, Polster, Matratzen oder empfindliche Textilien.
Sie benötigen: Die transparente Düse mit dem flexiblen Schlauch (schwarze clicks).

Schritt 1

- **Sprudelwasser auf den frischen Fleck aufgießen**

→ Die Kohlensäure hilft, Verfärbungen zu lösen und aufzulockern.

- **Mit der Polsterdüse (ohne Bürstenaufsatz) absaugen**

→ Flüssigkeit und gelöster Schmutz werden durch die transparente Düse sichtbar aufgenommen.

Schritt 2

- **Bei Rückständen:**

→ Bürstenaufsatz aufsetzen, schrubben und optional HYLA Carpet Clean oder HYLA Polsterreiniger einarbeiten, um festsitzende Partikel zu lösen – anschließend erneut absaugen.

- **Vorgang so oft wiederholen**, bis **weder Schmutz noch Feuchtigkeit** durch die transparente Düse sichtbar aufgesaugt werden.

Nach dem Einsatz den Schlauch reinigen und trocknen.
Siehe Anleitung im Kapitel „Schlauchpflege“.

©DERMITDEM.FROSCH



HAUSHALTS NOTFÄLLE

Ob Rohrbruch, stehendes Wasser oder blockierte Abflüsse – der HYLA ist ein **effektiver Helfer zur Aufnahme großer Flüssigkeitsmengen**, ganz ohne separate Wasserpumpe.

Der Boden steht unter Wasser:

- Umschaltbare Bodendüse → für glatte Flächen wie Fliesen oder Laminat
- HYLA NIMBUS Nassreiniger (optional) → ideal bei Teppichen, Fugen oder Textilien

Spülmaschine oder Waschmaschine pumpt nicht ab:

- Flexibler HYLA-Kombischlauch (schwarze Klicks)
- Transparente Düse → für gezielte Wasseraufnahme

Anwendung bei Waschmaschinen:

- Öffnen Sie den **Wasserauslass nur leicht**
- **Saugen Sie das Wasser direkt ab**, somit wird eine Überschwemmung verhindert
- Entfernen Sie ggf. die **verstopfte Socke oder Rückstände im Flusensieb**

⚠️ **Wichtig:** Wenn Sie **mehr als 4 Liter Flüssigkeit** in einem Durchgang aufsaugen, darf der HYLA-**Wasserbehälter ausnahmsweise leer bleiben**. Der HYLA besitzt **keine automatische Abschaltung**, wenn der Behälter voll ist. Achten Sie daher unbedingt auf die **maximale Füllmenge** (ca. 7 Liter) und unterbrechen Sie rechtzeitig den Saugvorgang, um Schäden am Gerät zu vermeiden. Saugen Sie große Mengen Wasser in mehreren Etappen ab und entleeren Sie den HYLA zwischendurch.

©DERMITDEM.FROSCH

ABFLUSS **FREISAUGEN**



- ✓ **Spülbecken**
- ✓ **Dusche**
- ✓ **Waschbecken**

Egal ob in der **Dusche mit langen Haaren**, im **Küchenspülbecken** oder **Waschbecken im Bad**: Ablagerungen, Seifenreste, Fett oder Haare führen oft zu hartnäckigen Verstopfungen.

Mit dem HYLA-System und dem optionalen **Abflussadapter** können Sie **Verstopfungen effektiv und hygienisch beseitigen** – ganz ohne aggressive Chemie. So konnte auch schon das ein oder andere Schmuckstück gerettet werden.

©DERMITDEM.FROSCH



ABFLUSS REINIGEN

- HYLA mit **leerem Wasserbehälter** zusammenbauen
- **Abflussadapter** (optional erhältlich) auf den **Kombischlauch** (schwarze Klickverbindung) aufsetzen
- Warmes Wasser in das Becken einlaufen lassen & während des gesamten **Vorgangs weiterlaufen lassen.**
- HYLA einschalten.
- Adapter dicht auf den Abfluss drücken. Bei Überlauf: Mit einem nassen Tuch oder der Handöffnung den Überlauf abdichten
- Durch **mehrmaliges Anheben und Absenken** des Adapters entsteht ein kräftiger **Vakuumsog**, der die Verstopfung löst

Vorgang so lange wiederholen, bis der Abfluss wieder frei ist.

Achten Sie auf die maximale Füllmenge (ca. 7 Liter) im HYLA-Wasserbehälter.
Der HYLA besitzt **keine automatische Abschaltung.** Gerät rechtzeitig abschalten – über die Fernbedienung oder den Hauptschalter.

Nach dem Einsatz unbedingt den Schlauch reinigen und trocknen.
Siehe Anleitung im Kapitel „Schlauchpflege“.

©DERMITDEM.FROSCH

NIMBUS
NASSREINIGER



- Pflege und Tiefenreinigung von textilen Oberflächen wie Teppichen, Polstermöbeln, Autositzen oder Kinderwagen
- Effektives Saug-Wischen von Hartböden wie Fliesen, Vinyl oder Laminat – in einem Schritt befeuchten, schrubben, absaugen
- Terrassen- und Fugenreinigung – ideal auch für strukturierte Außenflächen und Bodenunebenheiten

Viele Verschmutzungen lassen sich mit klassischem Trockensaugen allein nicht entfernen – insbesondere auf Hartböden, Teppichen oder Polstern, wo Flüssigkeiten, eingetrocknete Flecken und tiefsitzender Schmutz Rückstände hinterlassen.

Das HYLA NIMBUS Nassreiniger-Set (optional erhältlich) ist die perfekte Ergänzung für alle, die eine fasertiefe Nassreinigung und ein effektives Saug-Wischen in einem Arbeitsgang suchen.

©DERMITDEM.FROSCH

SAUGEN & **NASSREINIGEN**



- Mit dem HYLA NIMBUS Nassreiniger und der Hartbodendüse lassen sich glatte Hartböden wie Fliesen, Vinyl oder Laminat in einem einzigen Arbeitsgang nass reinigen und absaugen – gründlich, zeitsparend und ohne Rückstände.

- Je glatter die Bodenoberfläche, desto effizienter wird das Wasser über die Gummilippe abgezogen. Das Ergebnis: trockene, sofort begehbare Böden – in Sekundenschnelle.

Die **Wassermenge** lässt sich dabei ganz flexibel über das **manuell steuerbare Ventil** am Griff regulieren. Bei stärkeren Verschmutzungen oder Verklebungen kann mehr Wasser aufgesprüht und die Fläche mit der integrierten **Wurzelbürste** intensiv bearbeitet werden.
Im Rückzug sorgt die **Gummilippe der Düse** dafür, dass **Schmutz und Nässe zuverlässig abgesaugt** werden – selbst aus Fugen.

©DERMITDEM.FROSCH



SAUG-WISCHEN

- Hyla Wasserbehälter normal bis zur Markierung befüllen
- Nimbus Frischwassertank mit lauwarmem Wasser befüllen
- 2–4 Kappen HYLA Hartbodenreiniger zugeben
- HYLA Luftgitter hinten abnehmen → Frischwassertank aufsetzen → Luftgitter zwischen Tank & Gerät einsetzen
- NIMBUS-Schlauch aufstecken und Verbindungsschlauch am Tank befestigen (um 45° festdrehen)
- Verwenden Sie die **Hartbodendüse mit Gummilippe**
- Zum Befeuchten: **Ventilhebel am Griff drücken** → Wasser wird aufgesprüht.
- **Arm nach unten strecken** und die Düse **nach vorn schieben**. **Achten Sie darauf:** Die Gummilippe darf den Boden dabei **nicht vollständig berühren**, sondern sollte **leicht abstehen**, um zu verhindern, dass Schmutz vorgeschoben wird.
- Sobald der Bewegungsradius erreicht ist: **Ventilhebel loslassen**, Arme leicht anheben.
- **Düse im Rückzug über den Boden führen → Schmutz und Nässe werden vollständig abgesaugt**.

Arbeiten Sie Abschnitt für Abschnitt, um ein **gleichmäßiges Reinigungsergebnis** zu erzielen.
Bei **festen Verschmutzungen** empfiehlt es sich, etwas **mehr Wasser aufzusprühen** und die Fläche mit der **integrierten Wurzelbürste der Düse kräftig zu bearbeiten**.

©DERMITDEM.FROSCH

OUTDOOR **REINIGEN**



- ✓ Grünspan und Beläge auf Terrassenfliesen oder Steinböden entfernen
- ✓ Tägliche oder saisonale Reinigung von Außenbereichen, Eingängen oder Balkonen
- ✓ Schonende Behandlung empfindlicher Terrassenmaterialien wie Naturstein oder Holz

Außenbereiche wie Terrassen, Balkone oder Eingangsbereiche sind dauerhaft Witterung, Pollen, Staub und organischen Rückständen ausgesetzt. Vor allem **Grünbeläge (z. B. Grünspan)** haften oft hartnäckig an der Oberfläche. Die NIMBUS Nassreinigung ermöglicht eine **intensive, mechanisch unterstützte Tiefenreinigung**, ohne aggressive Chemikalien.

©DERMITDEM.FROSCH



OUTDOOR REINIGEN

- Hyla Wasserbehälter normal bis zur Markierung befüllen
- Nimbus Frischwassertank mit lauwarmem Wasser befüllen
- 2–4 Kappen HYLA Hartboden-Reiniger zugeben
- HYLA Luftgitter hinten abnehmen → Frischwassertank aufsetzen → Luftgitter zwischen Tank & Gerät einsetzen
- NIMBUS-Schlauch aufstecken und Verbindungsschlauch am Tank befestigen (um 45° festdrehen)
- Verwenden Sie die **Hartbodendüse mit Wurzelbürste** oder den **Outdoorbesen** (optional erhältlich) **mit umlaufendem Borstenkranz** für große Flächen
- **Großzügig Wasser aufsprühen** – bei hartnäckigen Verschmutzungen **mit höherer Wassermenge arbeiten**
- Die Fläche mit der Bürste **gründlich schrubben**
- Im Anschluss im Rückzug mit der Gummilippe **gründlich absaugen**
- Vorgang bei Bedarf wiederholen, bis die Fläche sichtbar sauber ist

- Abschnittsweise arbeiten, damit das Wasser nicht antrocknet
- Für größere Flächen oder stark verschmutzte Areale: Outdoorbesen verwenden – dieser beschleunigt den Reinigungsvorgang durch den umlaufenden Borstenkranz
- Nach dem Einsatz: Schläuche und Bürsten reinigen

©DERMITDEM.FROSCH

SAISON TIPP

PLANSCHBECKEN REINIGEN

Restwasser und Grünbeläge aus Planschbecken, Babywannen oder Spielmuscheln ganz einfach mit dem HYLA absaugen – schnell, hygienisch und ohne Überschwemmung.

Bei mehr als 4 Litern darf der HYLA ausnahmsweise ohne Wasser im Behälter betrieben werden.

⚠️ Achten Sie auf die maximale Füllmenge (ca. 7 Liter) im HYLA-Wasserbehälter. Der HYLA besitzt keine automatische Abschaltung. Gerät rechtzeitig abschalten – über die Fernbedienung oder den Hauptschalter.

©DERMITDEM.FROSCH

TEPPICH **WASCHEN**



- ✓ **Auffrischen**
- ✓ **Fleckenentfernung**
- ✓ **Gerüche neutralisieren**

Mit der Zeit lagern sich in Teppichen nicht nur sichtbarer Schmutz, sondern auch Feinstaub, Allergene, Milbenreste und Gerüche ab – selbst bei regelmäßigem Trockensaugen. Eine gelegentliche **Nassreinigung sorgt für hygienische Tiefenfrische**, erhält die Farben und verlängert die Lebensdauer des Teppichs.

©DERMITDEM.FROSCH



TEPPICH WASCHEN

- Hyla Wasserbehälter normal bis zur Markierung befüllen
- Nimbus Frischwassertank mit lauwarmem Wasser befüllen
- 2–4 Kappen HYLA Teppichreiniger zugeben
- HYLA Luftgitter hinten abnehmen → Frischwassertank aufsetzen → Luftgitter zwischen Tank & Gerät einsetzen
- NIMBUS-Schlauch aufstecken und Verbindungsschlauch am Tank befestigen (um 45° festdrehen)
- Verwenden Sie die NIMBUS-Teppichdüse ohne Gummilippe
- Teppich befeuchten Ventilhebel drücken → großflächig einsprühen
- HYLA anschließend ausschalten und schrubben
- Flecken gezielt behandeln → Bei Bedarf mehr Reinigungsmittel punktuell auftragen.
- Nässe samt Schmutz absaugen → Bahn für Bahn
- Restfeuchte prüfen. Mit der großen transparenten Düse (optional erhältlich) über den Teppich fahren. So erkennen Sie sichtbar, wie viel Feuchtigkeit im Teppich verbleibt

- **HYLA-Wasserbehälter regelmäßig kontrollieren** – spätestens beim Neubefüllen des Frischwassertanks das Schmutzwasser entleeren
- **Nach der Reinigung**: Schlauch, Rohre, Düse reinigen und trocknen

©DERMITDEM.FROSCH

POLSTER **REINIGEN**



- ✓ **Flecken und Gerüche** auf Sofas, Sesseln oder Autositzen entfernen
- ✓ **Hygienische Tiefenreinigung** von Matratzen, Kindersitzen oder Textilbezügen
- ✓ Verlängert die Lebensdauer Ihrer Polster / Sitze

Tiefe Reinigung von Sofas, Autositzen, Matratzen oder Kinderwagen – hygienisch und gründlich.

Polstermöbel, Matratzen und Autositze nehmen im Alltag viel Staub, Hautschuppen, Gerüche und Flecken auf – oft unsichtbar, aber tief im Gewebe. Mit der NIMBUS Polsterreinigung entfernen Sie diese Rückstände fasertief, ohne aggressive Chemie – ideal für Allergiker und Haushalte mit Kindern oder Tieren.

©DERMITDEM.FROSCH



POLSTER REINIGEN

- Hyla Wasserbehälter normal bis zur Markierung befüllen
- Nimbus Frischwassertank mit lauwarmem Wasser befüllen
- 2–4 Kappen HYLA Teppichreiniger zugeben
- HYLA Luftgitter hinten abnehmen → Frischwassertank aufsetzen → Luftgitter zwischen Tank & Gerät einsetzen
- NIMBUS-Schlauch aufstecken und Verbindungsschlauch am Tank befestigen (um 45° festdrehen)
- Verwenden Sie die NIMBUS-Poslterdüse
- Polster befeuchten Ventilhebel drücken → großflächig einsprühen
- HYLA anschließend ausschalten und schrubben
- Flecken gezielt behandeln → Bei Bedarf mehr Reinigungsmittel punktuell auftragen.
- Nässe samt Schmutz absaugen → Bahn für Bahn
- Restfeuchte prüfen. Mit der kleinen transparenten Düse über das Material fahren. So erkennen Sie sichtbar, wie viel Feuchtigkeit im Polster verbleibt

- **HYLA-Wasserbehälter regelmäßig kontrollieren** – spätestens beim Neubefüllen des Frischwassertanks das Schmutzwasser entleeren
- **Nach der Reinigung**: Schlauch, Rohre, Düse reinigen und trocknen

©DERMITDEM.FROSCH

SAUG-WISCHEN **HALTERUNG**



- ✓ Ideal für **empfindliche Böden** wie geöltes Parkett, Kork, Marmor oder Holzböden
- ✓ Saug-Wischen mit geringem Feuchtigkeitseintrag
- ✓ Tücher können je nach Oberfläche individuell gewählt werden

Für kleine Flächen, empfindliche Böden oder die schnelle Reinigung zwischendurch ist das manuelle Saug-Wischen mit Bodentuch die ideale Lösung. Es verbindet trockenes Absaugen mit feuchtem Nachwischen – ohne die Fläche komplett zu durchtränken. Perfekt für **Eingangsbereiche, unter dem Tisch oder im Alltag** bei spontanem Schmutz.

©DERMITDEM.FROSCH



SAUG-WISCHEN

- Tuch mit lauwarmem Wasser im Spülbecken anfeuchten – je nach gewünschter Nässe. Optional: HYLA Hartbodenreiniger auf das Tuch geben
- Tuch auf die Halterung legen und andrücken, sodass es mittig fixiert ist
- Die Halterung wird in die umschaltbare Bodendüse eingeklickt
- Kombischlauch (schwarze Verbindungsschnallen) und Easy-Click-Rohr verwenden

- **Nur in der Vorwärtsbewegung** wird gesaugt – rückwärts und seitlich erfolgt nur das Wischen
- Beginnen Sie am Ende des Raumes, mit etwa 1 m Abstand zur Wand
- Saugend **nach vorne wischen**, denselben Weg zurück (feucht nachwischen)
- Seitlich **eine Spur versetzen**, wieder nach vorne saugen und zurückwischen
- So systematisch von links nach rechts arbeiten
- In Ecken und entlang von Leisten: Halterung ausklicken, saugen, wieder einklicken und weiterwischen.

©DERMITDEM.FROSCH

Tipps zur optimalen Anwendung

- Größere Flächen? Verwenden Sie das HYLA NIMBUS System mit der umschaltbaren Bodendüse – so können Sie während des Wischens gezielt Wasser aufsprühen.
- Tierhaushalt? Hier empfiehlt sich der Nimbus und die Hartbodendüse mit Wurzelbürste & Gummilippe, da sie über die gesamte Fläche saugt und Tierhaare effektiver aufnimmt.

Bodentücher

Je nach Bodenart das passende Tuch verwenden – so vermeiden Sie Schäden und erzielen ein optimales Ergebnis



Blau

Für Hochglanzflächen: Granit, Marmor, Fliesen.



Grün

Für raue Böden, z. B. Stein.



weiss

Für geölte & gewachste Holzböden und Kork.

Pflegehinweis

Alle Bodentücher sind **bei 60 °C waschbar** – für hygienische Sauberkeit nach jeder Anwendung. Bitte **ohne Weichspüler** waschen, um die Mikrostruktur und Saugfähigkeit der Fasern zu erhalten. Für eine besonders schonende Reinigung empfehlen wir, die Tücher **in einem Wäschenetz** zu waschen.

©DERMITDEM.FROSCH

LUXURY BODENTÜCHER

Sie bieten noch bessere Reinigungsergebnisse & sind auf verschiedene Bodenarten optimiert (optional erhältlich).

Vlies

Premium-Matrixfaser, hervorragende Reinigungsleistung, exzellente Polierwirkung.

Hochglanz-Oberflächen: Granit, Marmor, Fliesen.

Schlinge

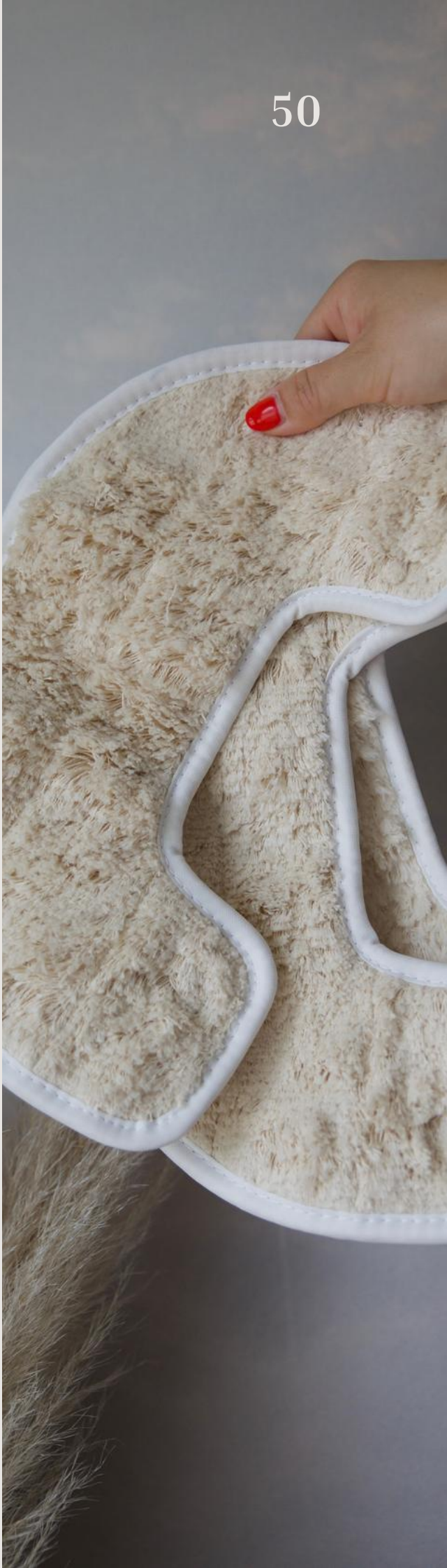
Speziell gedrehtes Schlingenmaterial aus Mikrofaser & Polyesterfaser, hohe Schmutzaufnahme.

Steinböden, raue Oberflächen.

Baumwolle

Besonders saugfähig, sanft zur Oberfläche.

Gewachste & geölte Parkettböden, Korkböden, Holzböden.



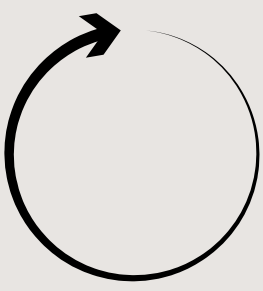
©DERMITDEM.FROSCH

SCHLÄUCHE & ROHRE **REINIGEN**



- ✓ Schnell und einfach durchgeführt.
- ✓ So bleibt Ihr HYLA-Zubehör stets hygienisch sauber.

Nach dem Nasssaugen (z. B. Abflussreinigung, Fleckenentfernung) müssen Schlauch und Rohre direkt gereinigt werden. Beim Saugen-Wischen wird empfohlen, Schlauch und Rohre in regelmäßigen Abständen zu reinigen.
So verlängern Sie die Lebensdauer Ihres Zubehörs und sorgen für eine dauerhaft hygienische Nutzung.



Das Intervall richtet sich nach dem Grad der Verschmutzung und der Häufigkeit der Anwendung.

Je mehr gewischt oder Nass-Schmutz aufgenommen wird, desto häufiger sollte die Reinigung erfolgen.

©DERMITDEM.FROSCH



REINIGUNG
KOMBI- UND NIMBUS SCHLAUCH
(SCHWARZE & BLAUE KLICKVERBINDUNGEN)

- Warmes Wasser (ca.4 Liter) mit einem Spritzer HYLA Sanitizer (optional erhältlich) zum desinfizieren in einem Waschbecken/ Eimer vorbereiten.
- Leeren HYLA zusammenbauen, Schlauch vorne anschließen.
- Hyla einschalten und Wasser einsaugen.

→ Dieser Vorgang kann bei Bedarf mehrfach wiederholt werden, dabei jedoch das **Wasser entleeren**, bevor neues eingesaugt wird.

Wichtig: Achten Sie auf die **maximale Füllmenge** (keine Markierung, ca. 7 Liter) im Wasserbehälter – der HYLA besitzt **keine** automatische Abschaltung.

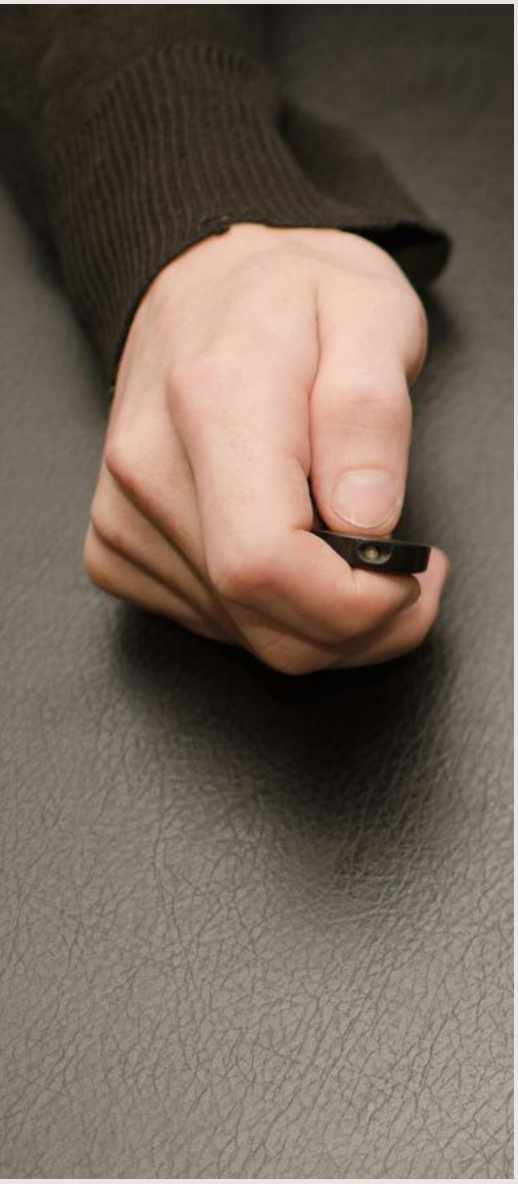


Die Reinigung kann auch mit aufgesteckten HYLA-Rohren durchgeführt werden – besonders praktisch, wenn diese ebenfalls gereinigt werden sollen.

©DERMITDEM.FROSCH

CLEVERE LÖSUNGEN FÜR ANHALTENDE HYGIENE





REINIGUNG ELEKTROSCHLAUCH
(ROTE KLICKVERBINDUNGEN)

⚠️ **Sicherheitshinweis:** Elektroschläuche sind mit integrierter Elektronik ausgestattet und nicht für das aufsaugen für Flüssigkeiten ausgelegt. Dennoch ist eine schonende Innenreinigung möglich, wenn Sie wie folgt vorgehen.

- Ergänzen Sie den Elektroschlauch mit einem Kombi-Rohr (schwarze Klickverbindungen).

→ Dadurch wird der elektrische Kontakt vom Wasser entfernt

- Führen Sie die Reinigung anschließend wie beim flexiblen Schlauch durch.

©DERMITDEM.FROSCH



SCHLAUCH & ROHRE TROCKNEN

Nach der Reinigung ist der Schlauch innen noch feucht.
Trocknen Sie ihn wie folgt:

- HYLA normal **befüllen und einschalten**
- **Schlauch vorne aufstecken** (Gerät aktiviert den Power-Modus mit 730 W)
- **Luftgitter hinten abnehmen**
- **Schlauch von vorne nach hinten umstecken**
- **Vorderes Schlauchende anschließend wieder vorne einstecken** (geschlossener Luftkreislauf)

→ Nach ca. **3 Minuten ist der Schlauch vollständig durchlüftet & trocken**

Wenn die Rohre ebenfalls gereinigt wurden, können diese gleichzeitig mitgetrocknet werden.

- Schlauch und Rohre wie gewohnt vorne am HYLA aufstecken
- HYLA einschalten und ca. 5 Minuten im Saugmodus laufen lassen
- Die restliche Nässe und Feuchtigkeit wird in den Wasserbehälter eingesaugt

→ So steht Ihnen in kürzester Zeit wieder komplett trockenes Zubehör zur Verfügung.

©DERMITDEM.FROSCH

REGELMÄSSIGE **REINIGUNG**



Die regelmäßige Reinigung Ihres HYLA verlängert die Lebensdauer des gesamten Systems. Sie sollte nach Bedarf erfolgen – besonders nach intensiver Nutzung.

Wasserbehälter reinigen

→ Einen Tropfen Spülmittel in den leeren Wasserbehälter geben

→ Mit einem weichen Tuch gründlich ausreiben

→ Mit klarem Wasser ausspülen

→ Trocknen lassen (Parkposition) oder mit einem Tuch trocken wischen

Motorkopf reinigen

Auch der Motorkopf sollte regelmäßig gereinigt werden:

→ Äußere Flächen mit einem feuchten Tuch und etwas Spülmittel reinigen

→ Gummierung säubern: Mit einem Tuch oder einer kleinen Bürste entlang der Gummidichtung fahren.

Wichtig: Der Motorkopf darf **nicht** mit Wasser ausgespült oder unter fließendes Wasser gehalten werden.

©DERMITDEM.FROSCH

SEPARATOR **PFLEGEN**



✓ Wenn sich Kalk (ein weißer Film) zwischen den Lamellen gebildet hat, ist es Zeit für eine gründliche Separator-Reinigung.

1. Wasserbehälter vorbereiten
→ Mit lauwarmem Wasser befüllen
→ 1–2 Tropfen Spülmittel hinzugeben

2. HYLA einschalten
→ Powermodus: Schlauch vorne kurz aufstecken und bei laufendem Motor wieder abnehmen.
→ 5 Minuten laufen lassen

3. Separator manuell reinigen
→ HYLA ausschalten
→ Separatorlamellen mit einer kleinen Bürste (z. B. alte Zahnbürste) vorsichtig reinigen – von oben nach unten arbeiten

4. Nachspülen und Nachlauf:
→ Motorkopf erneut aufsetzen
→ Nochmals 5 Minuten im Powermodus laufen lassen

©DERMITDEM.FROSCH

HYLA SAUGT **NICHT RICHTIG**



Verstopften Schlauch erkennen & beheben.

Wenn der HYLA keine Saugkraft mehr entwickelt, den Schmutz vor sich herschiebt oder dieser wieder aus dem Rohr fällt, liegt sehr wahrscheinlich eine Verstopfung vor – meist im Schlauchsystem.

1 SICHT-PRÜFUNG

Können Sie durch **Rohre oder Düsen hindurchsehen?**

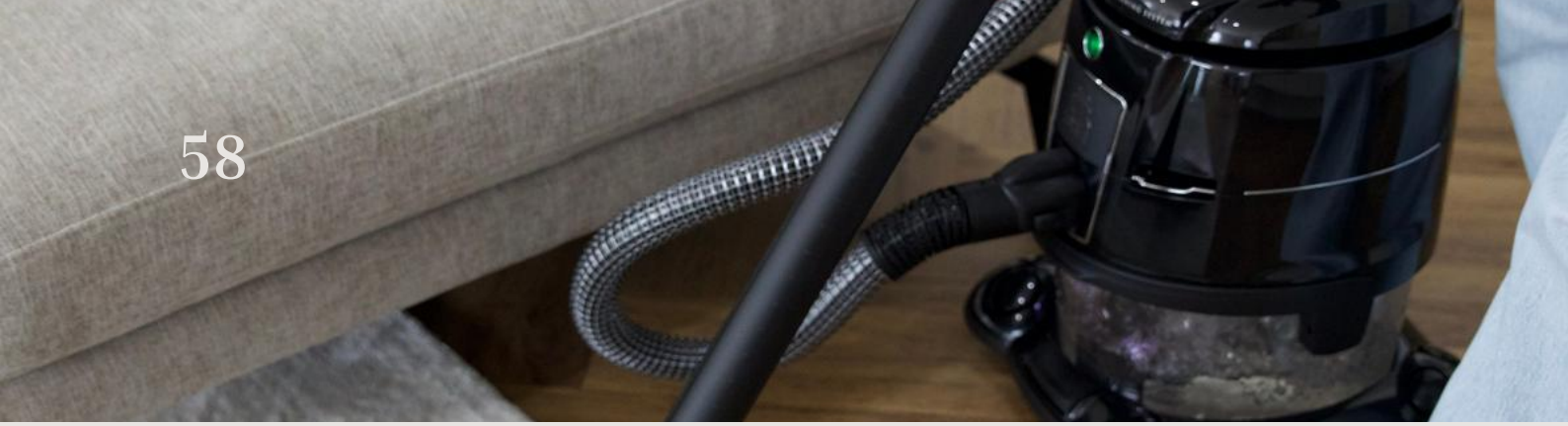
Ja → Verstopfung liegt **nicht im Aufsatz**, sondern im **Schlauch**

2 VERGLEICHS-TEST

Saugen **alle Schläuche gleich schlecht**?

Nein → Der betroffene Schlauch ist verstopft

©DERMITDEM.FROSCH



VERTOPFUNG LÖSEN

Freiblasen mit Luftkreislauf

1. HYLA **einschalten**
2. Schlauch **vorne aufstecken** → HYLA geht in **Saugmodus (730 W)**
3. **Luftgitter hinten abnehmen**
4. Schlauch bei **laufendem Motor von vorne nach hinten umstecken**
5. Schlauch-Ende anschließend **wieder vorne einstecken** (→ **Luftkreislauf**)

Verstopfung wird durch Luftdruck gelöst und **in den Wasserbehälter geblasen**

Wiederholen Sie den Vorgang ggf. mehrmals bei hartnäckigen Blockaden. Anschließend den Wasserbehälter entleeren und reinigen.



Starke Verstopfung?

Nutzen Sie die Methode der **Schlauchreinigung** (siehe Kapitel „Schlauchpflege“). Durch das Wasser entsteht ein zusätzliches Druckmittel, das hilft, Verstopfungen zu lösen – vor allem, wenn sich etwas im Schlauch verkantet hat.

Vorgang nach Bedarf mehrmals durchführen, bis der Schlauch frei ist.

©DERMITDEM.FROSCH

DIAGNOSE
LED-BLINKT



Ab Gerätenummer 68427819

Die LED am Wasserbehälter informiert Sie mithilfe verschiedener Blink-Codes zuverlässig darüber, wenn ein Problem vorliegt oder eine bestimmte Betriebsphase erreicht wurde.

Nachfolgend finden Sie eine Übersicht der LED-Signale und ihrer Bedeutung:

1. LED leuchtet dauerhaft
HYLA befindet sich im normalen Betrieb.
→ Keine Maßnahmen erforderlich.

2. LED blinkt langsam
Die Luftwäsche wurde automatisch beendet. Der HYLA befindet sich nun im Standby-Modus.
→ Das Gerät kann einfach ausgeschaltet oder erneut gestartet werden.

©DERMITDEM.FROSCH



3. LED blinkt 3-mal
Der Motor ist blockiert.
→ Bitte schalten Sie das Gerät sofort aus und wenden Sie sich umgehend an Ihren HYLA-Berater.

4. LED blinkt 4-mal
Überlastung der Elektrobürste.
→ Gerät ausschalten
→ Eine Pause von ca. 1 Stunde einlegen
→ Elektrobürste auf Fremdkörper prüfen
→ Anschließend erneut testen
Besteht das Problem weiterhin → HYLA-Berater kontaktieren.

5. LED blinkt 5-mal
Starke Überlastung der Elektrobürste.
→ Nutzung für den Rest des Tages einstellen
→ Am nächsten Tag erneut testen
→ Sollte der Fehler wieder auftreten → unbedingt Ihren HYLA-Berater informieren.

6. LED blinkt 6-mal
Unregelmäßige Stromversorgung (zu hohe oder zu niedrige Spannung).
Hinweise:
→ Dies ist in der Regel kein Gerätefehler
→ Prüfen Sie die Steckdose oder wenden Sie sich ggf. an Ihren Stromanbieter

©DERMITDEM.FROSCH

+49 7445 859 602 0

+49 151 404 618 69

info@hv-kuehnle.de



Bitte zögern Sie nicht, sich bei Fragen jederzeit per WhatsApp, E-Mail oder telefonisch zu melden.

Wir unterstützen Sie gerne und helfe Ihnen bei allen Anliegen rund um Ihren HYLA weiter.

Ute & Vanessa Kühnle

Service & Support

Sollte Ihr HYLA-System wider Erwarten einen Defekt aufweisen, stehen wir Ihnen selbstverständlich gerne zur Verfügung.

Per Mail erreichen Sie auch den HYLA-Service direkt:
service@hyla-germany.de

Bitte halten Sie Ihre Kundennummer bereit.
Dies erleichtert die Zuordnung und ermöglicht eine schnellere Bearbeitung.

©DERMITDEM.FROSCH